### VERTRAG ÜBER DIE INTERNATIONALE ZUSAMMENARBEIT AUF DEM GEBIET DES PATENTWESENS

Abse	nder: INTERNA	TIONALE RECH	ERCHENBEHÖRDE					
An:					PCT			
	siehe For	mular PCT/ISA	/220	SCHRIFTLICHER BESCHEID DER INTERNATIONALEN RECHERCHENBEHÖRDE				
				(Regel 43 <i>bis.</i> 1 PCT)				
				Absendedatum (Tag/Monat/Jahr) siehe Formular PCT/ISA/210 (Blatt 2)				
!	nzeichen des Anmel ne Formular PCT			WEITERES VORGEHEN siehe Punkt 2 unten				
1	Internationales Aktenzeichen Internationales A PCT/DE2004/000846 23.04.2004			edatum (TagMonat/Jahr) Prioritätsdatum (TagMonat/Jahr) 10.06.2003				
1	Internationale Patentklassifikation (IPK) oder nationale Klassifikation und IPK F02M45/08, F02M47/02							
	Anmelder ROBERT BOSCH GMBH							
1.	Dieser Bescheid enthält Angaben zu folgenden Punkten:							
	☑ Feld Nr. I Grundlage des Bescheids							
	⊠ Feld Nr. II	Priorität						
	☐ Feld Nr. III	Keine Erstellung eines Gutachtens über Neuheit, erfinderische Tätigkeit und gewerbliche Anwendbarkeit						
	☐ Feld Nr. IV	Mangelnde Einheitlichkeit der Erfindung						
	☐ Feld Nr. V Begründete Feststellung nach Regel		ststellung nach Regel 4	43 <i>bis</i> .1(a)(i) hinsichtlich der Neuheit, der erfinderischen Tätigkeit				
		und der gewerblichen Anwendbarkeit, Unterlagen und Erklärungen zur Stützung dieser Feststellung						
	☐ Feld Nr. VI	Bestimmte angeführte Unterlagen						
	☐ Feld Nr. VII							
	☐ Feld Nr. VIII	Bestimmte Ber	merkungen zur internatio	onalen Anmeldung				
2.	WEITERES VOI	RGEHEN						
	Wird ein Antrag auf internationale vorläufige Prüfung gestellt, so gilt dieser Bescheid als schriftlicher Bescheid der mit der internationalen vorläufigen Prüfung beauftragten Behörde ("IPEA"); dies trifft nicht zu, wenn der Anmelder eine andere Behörde als diese als IPEA wählt und die gewählte IPEA dem Internationale Büro nach Regel 66.1bis b) mitgeteilt hat, daß schriftliche Bescheide dieser Internationalen Recherchenbehörde nicht anerkannt werden.							
	Wenn dieser Bescheid wie oben vorgesehen als schriftlicher Bescheid der IPEA gilt, so wird der Anmelder aufgefordert, bei der IPEA vor Ablauf von 3 Monaten ab dem Tag, an dem das Formblatt PCT/ISA/220 abgesandt wurde oder vor Ablauf von 22 Monaten ab dem Prioritätsdatum, je nachdem, welche Frist später abläuft, eine schriftliche Stellungnahme und, wo dies angebracht ist, Änderungen einzureichen.							
	Weitere Optionen siehe Formblatt PCT/ISA/220.							
3.	Nähere Einzelhe	Nähere Einzelheiten siehe die Anmerkungen zu Formblatt PCT/ISA/220.						
					***			

Name und Postanschrift der mit der internationalen Recherchenbehörde



Europäisches Patentamt - P.B. 5818 Patentlaan 2 NL-2280 HV Rijswijk - Pays Bas Tel. +31 70 340 - 2040 Tx: 31 651 epo nl Fax: +31 70 340 - 3016 Bevollmächtigter Bediensteter

Schmitter, T

Tel. +31 70 340-1015



# SCHRIFTLICHER BESCHEID DER INTERNATIONALEN RECHERCHEBEHÖRDE

Internationales Aktenzeichen PCT/DE2004/000846

	Fel	d N	r. I Grundlage des Bescheids						
1.			ichtlich der <b>Sprache</b> ist der Bescheid auf der Grundlage der internationalen Anmeldung in der Sprache illt worden, in der sie eingereicht wurde, sofern unter diesem Punkt nichts anderes angegeben ist.						
		е	er Bescheid ist auf der Grundlage einer Übersetzung aus der Originalsprache in die folgende Sprache erstellt worden, bei der es sich um die Sprache der Übersetzung handelt, die für die Zwecke der ernationalen Recherche eingereicht worden ist (gemäß Regeln 12.3 und 23.1 b)).						
2.	wui	linsichtlich der <b>Nucleotid- und/oder Aminosäuresequenz</b> , die in der internationalen Anmeldung offenbart vurde und für die beanspruchte Erfindung erforderlich ist, ist der Bescheid auf folgender Grundlage erstellt vorden:							
	a. <i>A</i>	Art c	les Materials						
			Sequenzprotokoll						
			Tabelle(n) zum Sequenzprotokoll						
	b. Form des Materials								
	ļ		in schriftlicher Form						
	-		in computerlesbarer Form						
c. Zeitpunkt der Einreichung			ounkt der Einreichung						
	ļ		in der eingereichten internationalen Anmeldung enthalten						
	ĺ		zusammen mit der internationalen Anmeldung in computerlesbarer Form eingereicht						
			bei der Behörde nachträglich für die Zwecke der Recherche eingereicht						
3.		eir od	urden mehr als eine Version oder Kopie eines Sequenzprotokolls und/oder einer dazugehörigen Tabelle ngereicht, so sind zusätzlich die erforderlichen Erklärungen, daß die Information in den nachgereichten er zusätzlichen Kopien mit der Information in der Anmeldung in der eingereichten Fassung übereinstimmt w. nicht über sie hinausgeht, vorgelegt worden.						
4.	Zusätzliche Bemerkungen:								

# SCHRIFTLICHER BESCHEID DER INTERNATIONALEN RECHERCHEBEHÖRDE

Internationales Aktenzeichen PCT/DE2004/000846

	Feld Nr. II	Priorität					
1.	☑ Das fo	lgende Dokument ist no	och nic	ht eingereich	t worden:		
	⊠	Abschrift der früheren und 66.7(a)).	Anme	ldung, deren	Priorität beansprucht worden ist (Regel 43bis.1		
		Übersetzung der frühe und 66.7(b)).	eren Ar	nmeldung, de	eren Priorität beansprucht worden ist (Regel 43 <i>bis</i> .1		
		Daher war es nicht möglich, die Gültigkeit des Prioritätsanspruchs zu prüfen. Der Bescheid wurde trotzdem in der Annahme erstellt, daß das beanspruchte Prioritätsdatum das maßgebliche Datum ist.					
2.	Dieser Bescheid ist ohne Berücksichtigung der beanspruchten Priorität erstellt worden, da sich der Prioritätsanspruch als ungültig erwiesen hat (Regeln 43 <i>bis</i> .1 und 64.1). Für die Zwecke dieses Bescheids gilt daher das vorstehend genannte internationale Anmeldedatum als das maßgebliche Datum.						
3.	Etwaige zusätzliche Bemerkungen:						
		_					
	Feld Nr. V	Begründete Festste	elluna	nach Regel	43 <i>bis</i> .1(a)(i) hinsichtlich der Neuheit, der		
	erfinderisc Stützung d	chen Tätigkeit und der lieser Feststellung	gewe	rblichen An	wendbarkeit; Unterlagen und Erklärungen zur		
1.	Feststellung	g		- · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·			
	Neuheit		Ja: Nein:	Ansprüche Ansprüche	1-14		
	Erfinderisch	ne Tätigkeit	Ja: Nein:	Ansprüche Ansprüche	1-14		
	Gewerblich	e Anwendbarkeit	Ja: Nein:	Ansprüche: Ansprüche:	1-14		
2.	Unterlagen	und Erklärungen:			•		
	sisha Baih	_					

#### Zu Punkt V.

- Im vorliegenden Bescheid wird auf das folgende Dokument verwiesen:D1: DE 100 38 054 A (AVL LIST GMBH) 15. Februar 2001 (2001-02-15)
- Das Dokument D1, wird als n\u00e4chstliegender Stand der Technik angesehen. Es
  offenbart (die Verweise in Klammern beziehen sich auf dieses Dokument) ein
  Einspritzd\u00fcse
  - mit einem Düsenkörper (6), der mindestens ein erstes Spritzloch (5) und ein zweites Spritzloch (4) aufweist,
  - mit einer in einer ersten Nadelführung des Düsenkörpers geführten, als Hohlnadel ausgebildeten ersten Düsennadel (3) [...]
  - mit einer koaxial zur ersten Düsennadel (3) angeordneten zweiten Düsennadel (2)
  - mit einem Steuerkolben (10) versehen ist,
  - mit einem ersten Antriebskolben (3) versehen ist, der mit der ersten Düsennadel (3) antriebsverbunden ist und eine erste Übersetzerfläche (7) auweist, die über eine erste hydraulische Druckübertragungsstrecke (9) mit einer Steuerfläche des Steuerkolbens (10) hydraulisch gekoppelt ist,
  - und wobei ein zweiter Antriebskolben (14) versehen ist, der mit der zweiten Düsennadel (2) antriebsgekoppelt ist und eine zweite Übersetzerfläche aufweist.

Der Gegenstand des unabhängigen Anspruchs 1 unterscheidet sich dadurch, daß diese zweite Übersetzerfläche (30) über eine aktivierbare und deaktivierbare zweite Steuerfläche (43) des Steuerkolbens (38) hydraulisch koppelbar ist und dass das Aktivieren und Deaktivieren der zweiten hydraulischen Druckübertragungsstrecke (47) in Abhängigkeit des Steuerkolbenhubs gesteuert ist.

Der Gegenstand des Anspruchs 1 ist somit neu (Artikel 33 (2) PCT).

3. Die mit der vorliegenden Erfindung zu lösende Aufgabe kann somit gesehen werden, daß zur Betätigung der zweiten Düsennadel (2) in D1, ein zusätzlisches Ventil (19) erforderlich ist.

Die in Anspruch 1 der vorliegenden Anmeldung für diese Aufgabe vorgeschlagene

#### SCHRIFTLICHER BESCHEID DER INTERNATIONALEN RECHERCHEBEHÖRDE (BEIBLATT)

Internationales Aktenzeichen

PCT/DE2004/000846

Lösung beruht aus den folgenden Gründen auf einer erfinderischen Tätigkeit (Artikel 33(3) PCT):

Nur ein einziger Aktuator ist erfordelich, um beide Düsennadeln in Abhängigkeit des Steuerkolbenshubs unabhängig von einander anzusteuern.

4. Die Ansprüche 2-14 sind vom Anspruch 1 abhängig und erfüllen damit ebenfalls die Erfordernisse des PCT in bezug auf Neuheit und erfinderische Tätigkeit.